



總王之都故又稱爲羅瑪國歐羅巴諸國皆臣服焉城周百五十里地有大渠名曰地白里穿出外百里以入於海四方商舶悉輸珍寶駢集此渠自賢多出此地會建一大殿圓形寬大壯麗無比上爲圓頂悉用磚石磚石之上復加鉛板當瓦頂之正中鑿空二丈餘以透天光顯其巧妙供奉諸神于內此殿至今二千餘年尚在也耶蘇升天之後聖徒分走四方布教中有二位一伯多祿一寶祿皆至羅瑪都城講論天主事理人多信從此二聖之後又累有盛德之士相繼闡明至于總王公

斯瑞丁者，欽奉特虔，盡改前奉邪神之宇，爲瞻禮諸聖人之殿，而更立他殿以奉天主。至今存焉。教皇卽居于此，以代天主。在世布教，自伯多祿至今，千有六百餘年，相繼不絕。教皇皆不婚娶，永無世及之事。但憑盛德輔弼大臣公推其二而立焉。歐羅巴列國之王雖非其臣，然咸致敬盡，禮稱爲聖父神師，認爲代天主教之君也。凡有大事，莫决必請命焉。案此乃羅巴洲之總督也。其左右嘗簡列國才全德備，或卽王侯至戚，五十人分領教事。此乃各國分主教化之法王也。此羅瑪城奇觀甚多，聊舉數事。宰輔之家，

有一名苑，中造流觴曲水，機巧異常，多有銅鑄各類禽鳥，遇機一發，自能鼓翼而鳴，各有本類之聲。西樂編簫最有巧音，然亦多假人工風力成音。此苑中有一編簫，但置水中，機動則鳴，其音甚妙。此外又有高大渾全之堂，外周盡鏤古來王者形像故事，爛然可觀。其內則空虛，可容幾人登躋，上下如一塔然。伯多祿聖人之殿，悉用精石製造，花素奇巧，寬大可容五六萬人。殿高處視在下之人，如孩童然。城中有七山，其大者曰瑪山，人烟最稠密，第苦無泉，邇來造一高梁，長六十里，梁上立溝。

接其遠山之冰。如通流河也。有水泉飲之。其味與乳無異。汲之不竭。蓄之不溢。近地曰羅肋多。一聖殿。卽昔日聖母瑪利亞親身所居之室。此室舊在如德亞國。後爲回回竊據。天神凌空移至此地。越海七千餘里。國人欲致崇飾。恐失其舊。因周其玉牆。覆以大殿。今逢聖母誕日。行旅來朝者。常至數萬人。儒畧嘗親詣此殿。今已屹然鉅鎮矣。其西北爲勿揭祭亞。無國。至世家共推一有功德者爲主。城建海中。有一種木爲櫓。入水千萬年不腐。其上鋪石造室。復以磚石爲之。備極精美。城內街衢。

俱是海兩傍可通陸行。城中有艘二萬。又有一橋梁。極濶。上列三街。俱有民居。間隔了不異城市。其高又可下度風帆。國人精于造船。預定物料。一舟指顧可成。他方重客。每至其處。閱視一兩時。其工已成。一巨舫。可以航海者矣。所造玻璃極佳。甲于天下。有勿里諾湖。在山巔。從石峽瀉下。聲如迅雷。聞五十里。飛泉噴沫成珠。日光耀之。恍惚皆虹霓狀。有一異泉。出山石中。不拘何物。墜於其內。半月便生石皮。周裹其物。又有沸泉。有溫泉。沸泉常沸。高丈餘。不可染指。投畜物于內。頃刻便可糜爛。

矣。溫泉女子或浴或飲，不生育者育能育者多乳。所產鐵礦掘盡，踰二十五年復生。第在本土，在加火力，鐵終不鎔。之他所始鎔，其南爲納波里，地極豐厚，君長極多。有火山晝夜出火爆石，彈射他方，恒至百里外。昔一名士欲窮其故，近其山爲火燎死。後移一聖人遺蛻至本國，其害遂息。有一城名亞旣諾，聖人多瑪斯著陸錄曰：亞者生于此地，又地名哥生濟亞，有兩河，一河濯髮則黃，濯絲則白。一河濯絲髮俱黑。其外有博藥業城，因多公學，名爲學問之母。昔有二大家爭爲奇事，一家造一

方塔，高出雲表，以爲無復可踰。一家亦建一塔，與前塔齊，第彼塔直聳，此則斜倚若傾。而今已歷數百年，未壞。直聳者反將頽矣。又有城名把都亞，中有公堂，縱二三百步，橫六十步，上爲樓，覆以鉛瓦，而中間不立一柱。又把兒瑪一堂，廣可馳馬，亦無一柱。惟以梁如人字相倚，尋丈至盈尺，皆然。上壓愈重，則下挺持愈堅也。從納波里至左里城，有石山相間隔，國人穴山以通道，長可四五里，廣可容兩車，對視則如明星。又有地出火，四周皆小山，山洞甚多，入內皆可療病，又各主一疾。如欲得汗者，

入某洞則汗至欲除濕者入某洞則濕去因有百洞遂名日一百所此皆意大里亞屬國也其大者六國俱極富庶西諺嘗曰羅瑪爲聖勿芻祭亞爲富彌郎爲大那坡里爲華熟拏亞爲高福楞察爲整各有專書備論案此古時疆域也今日則各自爲國如福楞察卽佛朗察熟拏亞卽耶瑪尼然則古時意大里地居全洲之大半故史以大秦國該括全洲

意大里亞之名島有三一西齊里亞地極

豐厚俗稱曰國之倉之庫之魂皆美其富庶也亦有大山噴火不絕百年前其火特異火燼直飛踰海達利未亞境山四周多草木積雪不消常成晶石亦有沸泉如醋物入便黑其國人最慧善談論西土稱爲三舌人最精天文造日晷法自此地始有巧工德大祿者造百鳥自能飛卽微如蠅蟲亦能飛更有天文師名亞而幾墨得者有三絕嘗有敵國駕數百艘臨其島國人計無所出已則鑄一巨鏡映日注射敵艘光照火發數百艘一時燒盡又其王命造一航海極大之舶舶成將下之海計雖傾一國之力用牛馬駱駝千萬莫能運舟幾墨得營運巧法第令王一舉手舟如山岳轉動須臾下海矣又造一自動渾天儀十二重層層相間七政各有本動

凡日月五星列宿運行之遲疾一一與天無二其儀以玻璃爲之重重可透視真希世珍也其傍近有馬爾島不生毒物卽蛇蝎等皆不螫人毒物自外至至島輒死一搬而地泥亞亦廣大生一草名搬而多泥人食之輒笑死狀雖如笑中實楚也西諺凡謂無情之笑皆名搬而多泥笑一哥而西加有三十三城所產犬能戰一犬可當一騎故其國布陣一騎間一大反有騎不如犬者又近熱奴亞一鷄島滿島皆鷄自生自育不須人養又絕非野雉之屬

明史意大利亞居大西洋中自古不通中國萬曆時其國人利瑪竇至京師爲萬國全圖言天下有五大洲第一曰亞細亞洲中凡百餘國而中國居其一第二曰歐羅巴洲中凡七十餘國而意大利亞居其一第三曰利未亞洲亦百餘國第四曰亞墨利加洲地更大以境土相連分爲南北二洲最後得墨瓦臘尼加洲爲第五而域中大地盡矣其說荒渺莫考然其國人充斥中土則其地固有之不可誣也大都歐羅巴諸國悉奉天主耶穌教而耶穌生於如德亞其國在亞細亞洲之中西行

教於歐羅巴。其始生在漢哀帝元壽二年庚申閏一千五百八十一年至萬歷九年辛巳瑪竇始汎海九萬里抵廣州之香山澳其教遂沾染中土至二十九年八京師中官馬堂以其方物進獻自稱大西洋人禮部言會典止有西洋瑣里國無大西洋其真僞不可知又寄居二十年方行進貢則與遠方慕義特來獻琛者不同且其所貢天主及天主母圖既屬不經而所攜又有神仙骨諸物夫旣稱神仙自能飛昇安得有骨則唐韓愈所謂凶穢之餘不宜入宮禁者也况此等方物未經臣部譯驗徑行進獻則內臣混進之非與臣等濁職之罪俱有不容辭者及奉旨送部乃不赴部審譯而私寓僧舍臣等不知其何意但諸番朝貢例有回賜其使臣必有宴賞乞給賜冠帶還國勿令潛居南京與中人交往往別生事端不報入月又言臣等議令利瑪竇還國俟命五月未賜綸音毋怪乎遠人之鬱病而思歸也察其情詞懇切眞有不願上方錫予惟欲山棲野宿之意讐諸禽鹿久羈愈思長林豐草人情固然乞速爲頒賜遣赴江西諸處聽其深山邃谷寄跡怡老亦不報已而帝嘉其

遠來假館授餐。給賜優厚。公卿以下重其人。咸與晉接。瑪竇安之。遂畱居不去。以三十八年四月卒於京。賜葬西郭外。其年十一月朔日食。厯官推算多謬。朝議將修改。明年五官正周子愚言。大西洋歸化人。龐廸我。熊三拔等深明厯法。其所攜厯書有中國載籍所未及者。當令譯上。以資採擇。禮部侍郎翁正春等因請倣洪武初設回回厯科之例。令廸我等同測驗。從之。自瑪竇入中國後。其徒來益衆。有王豐肅者。居南京。專以天主敎惑士大夫。暨里巷小民間爲所誘。禮部郎中徐如珂惡之。

其徒又自誇風土人物。遠勝中華。如珂乃召兩人授以筆劄。令各書所記憶。悉舛謬不相合。乃倡議驅斥。十四年。與侍郎沈淮。給事中晏文輝等。合疏斥其邪說惑衆。且疑其爲佛郎機假託。乞急行驅逐。禮科給事中余懋孳亦言。自利瑪竇東來。而中國復有天主之敎。乃留都王豐肅。陽瑪諾等。煽惑羣衆。不下萬人。朔望朝拜。動以千計。夫通番左道。並有禁。今公然夜聚曉散。一如白蓮無爲諸教。且往來蠻鏡。與澳中諸番通謀。而所司不爲遣斥。國家禁令安在。帝納其言。至十二月。令豐肅及

廸我等俱遣赴廣東聽還本國命下久之遷延不行所司亦不爲督發四十六年四月廸我等奏臣與先臣利瑪竇等十餘人涉海九萬里觀光上國叨食大官十有七年近南北參劾議行屏斥竊念臣等焚修學道尊奉天主豈有邪謀敢墮惡業惟聖明垂憐候風便還國若寄居海嶼愈滋猜疑乞并南都諸處陪臣一體寬假不報乃快快而去豐肅尋變姓名復入南京行教如故朝士莫能察也其國善製砲視西洋更巨旣傳入內地華人多效之而不能用天啟崇禎間東北用兵數召澳中

人入都令將士學習其人亦爲盡力崇禎時厯法益疏舛禮部尚書徐光啟請令其徒羅雅谷湯若望等以其國新法相參較開局纂修報可久之書成卽以崇禎元年戊辰爲歷元名之曰崇禎歷書雖未頒行其法視大統歷爲密識者有取焉其國人東來者大都聰明特達之士意專行教不求祿利其所著書多華人所未道故一時好異者咸尙之而士大夫如徐光啟李之藻輩首好其說且爲潤色其文詞故其教驟興時著聲中土者更有龍華民畢方濟艾如畧鄧玉函諸人華民方濟如

略及熊三拔皆意大利亞國人。玉函熟而瑪尼國人。龐廸我依西把尼亞國人。陽瑪諾波爾都瓦國人。皆歐羅巴洲之國也。所言風俗物產有職方外紀諸書在故不具述。案鄧玉函耶馬尼人龐廸我呂宋人陽瑪諾布路亞人譯音之殊。

皇清四裔考意達里亞在歐羅巴州南境其地周萬五千里三面環地中海一面臨高山土田饒沃州郡繁多其山川風俗政教具詳職方外紀及明史從古未通中國明萬歷九年有利瑪竇者始泛海抵廣州二十九年遂入京師中官馬堂以其方物進獻嘉其遠來給賜甚

厚利瑪竇安之遂留不去嗣後來者益衆皆祖述其說畧言天下有五大州一曰亞細州自中國至日本安南西域等國是也二曰歐羅巴州南至地中海北至冰海東至阿比河西至大西洋卽利瑪竇所生本國也三曰利未亞洲南至大浪山北至地中海東至西紅海西至阿則亞諾海是也四曰亞墨利加洲地分南北中有一峽相連峽南曰南亞墨利加南起墨瓦蠟泥海峽北至加納達峽北曰北亞墨利加南起加納達北至冰海東盡福海是也五曰墨瓦蠟泥加洲相傳歐羅巴屬之伊

西巴泥亞國王念地爲圓體。西往可以東歸。命其臣墨瓦蘭者往訪。沿亞墨利加東偏。展轉經年。忽得海峽。亘千餘里。以墨瓦蘭首開此區。遂卽其名。命曰墨瓦蠟泥加也。又盛誇天主之教。爲天地萬物主宰。時禮部侍郎沈淮。給事中晏文輝等。斥其邪說惑衆。乞加驅逐。崇禎初。歷法疏舛。禮部尙書徐光啟。請以其國新法相參校。開局纂修。報可。書成未用。會

本朝建元。始採取其說。先後命西洋人湯若望。南懷仁等入爲欽天監官。先是欽天監。按古法推算。康熙八年十二月。當置閏。南懷

仁言。雨水爲正月中氣。是月二十九日值雨水。卽爲康熙九年之正月。不當閏。置閏當在明年二月。欽天監官多直懷仁言。乃改閏二月。並許自行其教。餘凡直隸各省。開堂設敎者禁。康熙九年六月。國王遣使奉表。貢金剛石。飾金劍。金珀書箱。珊瑚樹。珊瑚珠。琥珀。伽楠香。哆囉絨。象牙。犀角。乳香。蘇合香。丁香。金銀。乳香。露花。幔花氈。大玻璃鏡等物。十七年八月。名見于太和殿。宴賚遣歸。五十六年。廣東碣石鎮總兵官陳昂疏言。天主一敎。各省開堂聚衆。在廣州城內外者尤多。加

以洋舶所滙同類招引恐滋事端乞循康熙八年例再行嚴禁毋使滋蔓從之五十七年兩廣總督楊琳疏言西洋人開堂設教其風未息請循康熙五十六年例再行禁止五十九年西洋人德里格以妄行陳奏獲罪從寬禁錮雍正元年恩詔釋德里格於獄時浙閩總督覺羅滿保疏言西洋于內地行教聞見漸淆請除送京効力人員外俱安置澳門其天主堂改爲公廨奏入得旨遠夷住居各省年久今令其遷移可給限半年委官照看毋使地方擾累沿途勞苦二年十二月兩

廣總督孔毓珣疏言西洋人先後來廣東者若盡送澳門安置濱海地窄難容亦無便舟歸國請令暫居廣州城天主堂內年壯願回者附洋舶歸國年老有疾不能歸者聽惟不許妄自行走衍倡敎說其外府之天主堂悉撤爲公廨內地人民入其敎者出之三年二月毓珣又言廣東香山澳有西洋人來居此二百餘年戶口日繁至三千餘丁邇來常從外洋造船回澳已及二十五艘請著爲定額毋許添置彼處頭目以瓜期來代者許留餘悉隨船歸國俱報可三年八月意達里亞國敎化

王表謝。聖祖撫卹恩并賀。上登極貢方物。使

臣歸國令齋。

勅諭其王四年六月釋西洋人畢天

詳計有綱于獄初天祥等於康熙間以罪繫廣東獄及

是教化王伯納第多請援德里格之例釋天祥等從之

乾隆五十年十月奉

諭前因西洋人巴亞里央等

私入內地傳教經湖廣省查拿究出直隸山東山西陝

西四川等省俱有私自傳教之犯業據刑部審擬永遠

監禁第思此等人犯不過意在傳教尚無別項不法情

事且究係外夷未諳國法若永禁囹圄情殊可憫俱著

加恩釋放交京城天主堂安分居住如情願回洋者著
該部派司員押送回粵示柔遠至意傳聞意達里亞旁
有八九國西洋艾儒畧爲職方外紀道諸國山川風俗
略言由意達里亞東行爲厄勒祭亞當歐羅巴極南境
東北有羅瑪尼亞由厄勒祭亞東北行爲翁加里亞由
翁加里亞東北行爲波羅泥亞由波羅尼亞東行爲莫
斯哥未亞此五國皆在意達里亞東境其在西北境者
有四大國曰大尼亞曰諾爾勿惹曰雪際亞曰鄂底亞
此四國與熟爾瑪尼亞相隔一海套道阻難行西史稱

爲別一天下其南夏至日長六十九刻其中長八十二刻其北夏至日輸橫行地而半年爲一晝夜蓋意達里亞南際地中海而四國則北際冰海云西洋去中國水程八萬里其道由地中海西出大洋南行過福島東南行泛利未亞海過大浪山折而東行過西南海東北行過小西洋又東行至呂宋入廣東境遠泛重洋傾誠慕義錫賚之典亦不與他國同

萬國地里全圖集曰以他里國卽意大利乃歐羅巴洲精華腹地也天氣不冷不熱花芽草出林香撲鼻遍

地古蹟想見往昔熙皞之遺今則中邦羅馬爲教皇所據而國王偏處東方惟北地尙歸東國管理其中邦與南邦則分屬列君各自主其地其土大半豐盛饒五穀橄欖橙柑橡栗等實中間一帶高山然其谷如園囿焉無所不產北極出三十六度四十分至四十八度偏東自六度至十四度廣袤圓方三十五萬一干方里其居民纖身好詩歌畫像刻雕各務其女之眼光妖冶不好廉節居民好逸憚勞有怨敵皆不明攻而但暗報崇天主加特力教產絲甲於全洲每年所出絲價銀三千六

百萬兩。遍地栽葡萄樹釀酒。英國所運進造織之物。每年價銀二千四百萬兩。所出者三百有餘萬兩。佛國運出入之物。大概千有百萬兩。其列國皆服專主。並不知自主之名。最管束百姓者。乃東國官憲。其外小君。皆效其辦法。又不許百姓得知機密。是以其五爵無事。只得逸樂。早進天主堂。聽僧念經拜像。遂回家遊玩。與女人叙談笑論。如此終生度日。其農安分勤勞不怨。○所屬列國陳如左。一曰羅馬教皇之地。此乃以他里國中都會也。居民二百六十八萬人。國餉銀每年九百三十萬。

貢地雖褊小。名及四海。古今無不聞之。在周朝間初建羅馬城之際。僅若小鄉。歷二百年。惟農是務。其國最微。與夷蠻等。因羅馬民敢作敢爲。百攻百勝。如此以他里全地漸次皆服羅馬。鄰國聞名。於是國王嚴正持法。力能奮武。南北東西。無不服。於漢朝年間。其地袤延。自葡萄亞拂郎祭各西域。遍服一主。而萬國景仰矣。其將軍不論何處獲勝。卽扶良除暴。立律法。所有話音。達於西國。今日如葡萄亞。是班亞。佛蘭西。英吉利等之音。皆原于羅馬國。是時普天下變化從風。其後帝君縱欲妄

行國家危變三軍弄權隨意立主國衰政弱于是東方游牧野蠻一齊攻界羅馬古時勇兵挫銳外夷雲集亂擊分國爲兩邦東西各一其東者迨及明憲宗年間又被土耳其強服其西國不久於北宋順帝之時爲西夷侵取羅京盡行虜掠國歸夷主凡羅馬昔時所造之殿廟所存之古蹟盡皆拆毀文藝並廢書冊焚蕩駐羅馬之教師乘機布異端以管束其蠻令崇其道由此加特力教興焉卽是藉福音之理以人意傳會參之其教師遂操國權自後愈加力能占據地方號曰教皇自此

以後嚴諭凜奉天主之教各君王如不服順卽出禁論斷絕往來不准百姓仍遵其主明朝年間西國多歸一道自除異端是以教皇之權大替今尙執其地業推廣異端遇有沒時其大教主集會公擇教皇續其大統所取之皇多係老邁惟執法從事故其政令與其國制不變常如山川焉其國都亦稱爲羅馬內有前代之古蹟與現今所蓋之天主殿堂街道宏整遠客至城者視之若遊仙山城內僧多如蟻各仰教皇俸祿由外國到之祭司亦不少又隨時有別國之信士赴羅馬焚香而拜

偶像其居民一千五十萬無德行無豪氣並不超衆也波羅義那古城恒執其義並不悅服其教皇而固執其自主之理至羅地之農大半不甚勤力尙有曠野其山內多藏伏賊攻害旅客事露卽逃天主堂亦不能按例究辦觀此則意大理國教皇爲加特力教之主各國奉加特力教者宗之而英吉利等國奉波羅士特教者不宗之也以他里內各地一曰米蘭部在波蘭河濱四圍

山水最美其廟拜天主教聖人之像長四十五丈濶二十七丈高三十三丈其巨虧臺令各國旅客所景仰居民十五萬丁尙所有之大部落曰伯儀有居民三萬丁

曰額摩那有民二萬六千曰曼土亞其城甚堅屢與異軍交戰雖久圍之不能服曰罷味亞有民二萬一千曰羅地有民萬八千地方豐盛○非匿城在以他里之東北方其省會同名古時此城爲地中海最大之海口千有餘年旣富且強屢與大國接戰其後五爵漸衰百姓愚懦隣國攻圍舉手而得之今尙存古時高威之古蹟殿廟甚壯麗其城建立於澤地各街夾溝人不駕車而駛船往來橋尤高壯居民十萬零一千丁近日通商甚小巴土亞城有大文學院其內三百儒務文藝居民五

萬丁味羅那邑居民五萬五千丁味普撒邑居民三萬丁蕪地那邑萬八千丁○兩部擇其尊貴紳士會議國政而請東國帝君准行之所云東國帝君蓋以他里尙有國王居于東部爲列部之共主猶春秋之東周天王也其故都羅馬則屬於教皇

又曰突加那地極美各國慕其豐盛獨立無二北撒乃古城昔興今衰其居民十一萬丁漸消存二萬里窩那城係其地之海口商船所集巴馬地被東國女主所管昔係佛蘭西國王那波利稔之后現據此地辨其政令

而別嫁夫也

又曰撒丁國分四分曰辟門曰熟那亞曰撒丕曰撒丁島合爲一國皆其王所轄居民共三百八十三萬丁其王都曰土林有好殿堂民所稱美辟門多山地其民全資外國營生熟那亞在廣海隅昔爲地中海濱之公市守口兵船甚盛今則衰廢獨存其官署而已撒丁島廣袤居民粗魯帶刀游牧悍不遵法故開道路以通交易而便往來

又曰那波利國在以他里之南方與西治里島合爲一

國居民五百萬丁。其都城同名屋宇高大殿廟整肅。其乞丐結黨滋擾良民。繞城皆高山洞壑奇秀。又有火峯烟燄冲天。有時亦發熱石撒空。有時灰塵蓋地。有時火燐流出。盡燒草木。有古城兩座。被灰掩蔽。兼屢次地震。然其地肥饒無所不產。○西治里島長五百四十里。闊四百五十里。居民百有十七萬丁。田宜五穀。出甘酒。亦以火峯爲患。政令不仁。僧寺弄權。五爵暴民。故國富而民貧。其都城曰巴勒摩。其埠頭曰墨西那。○西南馬里他島。居民勤耕。人戶稠密。昔爲回回所服。有驍將劄住。戰艦之港口。

禦防全島。嘉慶年間。佛蘭西將軍誘其驍將舉島投降。於是英國又以戰船攻取之。而調兵嚴守。以爲地中海

海國圖志卷二十九

大西洋

歐羅巴洲

侯官林則徐譯

邵陽魏源重輯

耶馬尼國總記

一作熟爾瑪尼

一作者爾麻尼

耳曼

一作阿理曼

一作亞咩里隔

耶馬尼舊轄大小部落三十有奇爲歐羅巴洲鉅國于

諸蠻中

最强

當意大里亞

攻取佛蘭西

大呂宋

時耶瑪

尼遣其三臣將兵乘意大里亞之空虛往侵無所獲至

耶蘇紀年五百之時。漢明帝永元二年。所屬塞循之人取得英吉利島創建部落。又所屬覽麻之人取得大里亞部落。又所屬挽特爾斯之人取得大呂宋。又所屬佛郎斯希魯里麥晏奄斯之人取得佛蘭西數部落。當日盛強震于海國。然所轄部落塞循最蠻。常行反側。征討不息。其後國勢浸衰。佛蘭西。意大利。亞各部背叛而去。卽本國舊部若磨希彌阿亦自稱曰王。麻洼里阿塞循墨蘭領麥哈那洼四部。自稱曰祿臘引。自稱曰巴臘達外。敘斯特里威司戈祿尼三部。自稱曰靡宿耶馬尼之國。遂

分爲九各自專制。厥後九國統歸塞循管轄。塞循不保。始爲佛朗戈尼阿所奪。繼又爲麻洼里阿所奪。至于三百年間。麻洼里阿不保。又爲歐塞特里國所奪。嗣以各部羣起改遵波羅特土頓教。歐塞特里國之王用兵禁止。不聽。故溫多里。語曰。溫多里。奪勇之人。夷等在利塞之地。交鋒二十載。歐塞特里國不克。制服各部落。遂得改教。歐塞特里僅有統轄耶馬尼之虛名。至千八百年。嘉慶五年間又爲普魯社所奪。各部落不服。普魯社統轄旋仍自立首領。各長其地。各予其民。不相統屬。共二十五部。惟各部落。

之首領於每年咸集歐塞特里國會議一次申明約束
毋相殘害各部中遇有大事亦至歐塞特里國會議故
猶稱歐塞特里爲上國以上原本

耶馬尼分國一

麻洼里阿本耶馬尼部落也值耶馬尼之衰遂與諸部
背斂疆分爲九自是以後强者王弱者臣始推塞循爲
盟主各部咸聽其號令繼屬佛朗戈尼阿旋歸麻洼里
阿至耶穌紀年干有三百時元成宗大德四年又屬於歐塞特
里阿維時麻洼里阿僅存本有舊部而已近百餘年前

始奪得臘引之數小部並普魯社之唵斯巴治彌魯刺
兩小部故至今尙稱麻洼里阿爲強國政事設立兩麻
古一爲總領大官大教師辦事之處一爲首領教師辦
事之處首領教師並管理文學館技藝館又每七千戶
立一頭目議事一次除防守及蘭威兵未載數目外額設
處頭目議事一次除防守及蘭威兵未載數目外額設
步兵三萬六千五百六十六名馬兵六千四百零八名
大砲手三千三百五十七名其兵自十九歲以至三十
歲者充伍原本

貿易通志曰日爾曼國其國被列君分治民雅好文不勤商務產銅鐵麻布五穀酒羊皮玻璃自鳴鐘北方港口曰翰堡其進口出口之貨計價七千一百五十萬員道光十二年入口船千八百九十六隻其南沿江之城曰比里敏進口船千百餘隻所載入者皆南洋印度之物此條補入

麻洼里阿

東南俱界歐塞特里阿西界洼鼎麥北界希西加司

疆域平蕪城邑華

麗幅員二萬九千四百六十四方里戶三百三十一萬五千口領小部七十三俗奉加特力教者二千一百

六十萬人波羅特土頓教者千四百四十萬人餘俱尊奉由教產鹽鑄木玻璃酒紙鳥鎗黃銅時辰表紅銅器皿金線銀線

耶馬尼分國二

塞循亦耶馬尼舊部也其人強蠻樂門外奪英吉利內叛本國與其王家兵戈不息值本國衰弱偕諸部羣起背叛各擅號令嗣又恃其盛強并脅諸部後爲佛郎歌尼阿所奪遞傳至歐塞特里阿統轄時番衆競改教門歐塞特里阿王以兵禁止終不能制各部落既改教塞

循日漸衰敗非特不能保護諸部卽後得波蘭所屬之數小部亦旋失去于八百一十三年八年尙設兵三萬七千近兵僅滿萬

塞循

東北界普魯社南界歐塞特里阿西界哈爾領麥

平坦饒沃幅員七千四

百六十四方里戶百有十九萬二千六百四十六口領小部落十有六俗奉波羅特士頓教產銀銅鐵鉛紙製

裘布呢布帽襪磁器

耶馬尼分國三

今屬英吉利

哈那洼南隅多山國都在中央沙漠之地昔亦耶馬尼

之部落以塞循諸處背叛遂亦自爲一國百餘年前既屬莫吉利管轄矣其國設立底表第官名百員管理各部落之事如遇改易規條增減稅餉齊集會議額設步兵八千八百二十七騎兵四千一百十三蘭威兵萬有八千

哈那洼東界普魯社西界尼達蘭南界威塞華里阿北界海濱海膏腴幅員萬四千八百六十七方里戶百三十萬五千三百五十口領小部落四十有六俗奉波羅特士頓教產銅鐵紅銅白鉛鹽布穀木

耶馬尼分國四

洼鼎麥東界麻洼里阿、西界麻領南
界歐塞特里阿、北界麻領。西有大山，餘皆平曠，昔爲耶馬尼國中最美之部落。後值耶馬尼衰弱，遂與塞循諸部各自擅命。其王住劄什得，額設立占麻，一各官辦事之處，一聚集議事之所。每二年會議一次，額設步兵萬騎，兵三千六百，大砲手二千五百，幅員七千七百六十九方里，戶百三十九萬五千四百六十二口，領小部落十有七。俗奉波羅特士頓教，產穀酒畜牲木布鹽。

耶馬尼分國五

麻領東界洼鼎麥、西界佛蘭西、南
界綏沙蘭、北界麻洼里阿。彈丸小部落耳。昔亦耶馬尼所屬，與塞循諸部同時分國。額設兵丁萬，蘭威阿兵萬，蘭斯端兵十萬，地不甚平，而極膏沃，幅員五千七百七十七方里，戶百萬有三千六百三十口，領小部落十有七。俗奉波羅特士頓教，產銀銅鐵鹽穀麥布苧，麻牲畜自鳴鐘。

耶馬尼分國六

三部同處

希西加司部，東界麻洼里阿，西界威塞華里阿，南界希

西覽斯達與希西覽斯達爲兄弟之國俱彈丸小區耳。濱臘引河北岸屬希西加司南岸屬希西覽斯達中隔一河聯以橋梁希西加司有新舊二部舊城蕃庶新城華麗昔屬耶瑪尼後以塞循諸部背叛遂亦自主設奈伊立多以自理事額萬有八千山林深密幅員四千二百七十三方里戶五十三萬八千七十三口領小部落十有四俗奉波羅特土頓教產銀銅鐵穀苧麻。

希西含麥部在希西覽斯達域內幅員百六十方里戶萬八千八百七十口獨部落謂之獨部落猶中國無屬
萊凡所屬別無小部落者

縣之直隸廳俗奉波羅特土頓教先爲耶瑪尼之部落後自設突支以治

希西覽斯達部東北俱界希西加斯爾西南俱界那烏在臘引河南岸部落蕃麗昔屬耶瑪尼後亦設額蘭突支以自主額兵九千饒沃多山林幅員四千二百七十三方里戶六十一萬九千四百七十口領小部落五俗奉波羅特土頓教產銅鐵苧麻鹽烟麥

耶馬尼分國七

色西威麻東界哈爾領麥西界普魯社南界魯那爾斯達北界普魯社土瘠而勤力

作幅員千四百二十七方里戶二十萬一千口領小部落二俗奉波羅特士頓教先屬耶瑪尼後自爲國產羊羣

羣

耶馬尼分國八

二部同處

墨幾領麥塞追司東界斯待里司西界領
墨南界普魯社北界海在耶馬尼北隅中有伊彌河西岸塞追斯東岸斯特力司昔屬耶瑪尼自與各處背叛卽設額蘭突支以理政事疆域稍潤以塞追司爲首部落衝巷華麗湖景映帶其山多樹而耕種歉薄幅員四千六百五十五方里戶四十五萬八

千三百七八十口領小部落十有五俗奉波羅特士頓教又有脈幾領麥斯特里司東南俱界普魯社西
界塞追司北界海在伊彌河東岸先屬耶瑪尼後設額蘭突支以自治斯特里司其首部也僅如大村市居民萬人聞先日有二女曾嫁英吉利國王瀕湖多樹耕種薄收幅員七百六十方里戶七萬一千七百六十九口領小部落四俗奉波羅特士頓教

耶馬尼分國九

哈爾領麥東西南俱界哈
那桂北界海在耶馬尼之北卑濕多蘆葦

海國圖志

卷二十九

西洋耶馬尼國

八

幅員二十二百五十二方里戶二十一萬七千七百六十九口先屬耶瑪尼後亦設祿以自主領小部落七俗奉加特力教

耶馬尼分國十

郡員東南俱界希西覽斯達西北俱界臘引地多大山瀕緬河幅員二千二百八十八方里戶三十萬二千七百六十九口先屬耶瑪尼後亦設祿以自主領小部落四俗奉加特力教產壳酒

耶馬尼分國十一

塞西俄達東界魯那爾斯達西界希西加司爾南界麻洼里阿北界普魯社壤沃市蕃本耶瑪尼所奪普魯社之邊地也自與各部落叛後卽設祿以自主幅員一千六十三方里戶十八萬三千六百八十二口俗奉波羅特士頓教富而好文學設有書館藏書六萬卷

耶馬尼分國十二

色西各墨東南俱界麻洼里阿西界敏領王北界魯那爾斯達山野平曠有寶礦幅員五百五十七方里戶八萬有十二口獨部落俗奉波羅特士頓教先屬耶馬尼後亦設祿以自主茲祿之

子爲彌爾尼王之王。

耶馬尼分國十三

塞西敏領王。東界各麥西界希西加司南界麻洼里阿北界威麻彈丸小區分爲兩部落。塞西加斯爾幅員四百三十方里。戶二萬九千七百口。兩部共轄于一王。以色列西敏領王爲王。居俗奉波羅特士頓教。境內有沙爾孫凝大山。產鹽煤鐵礦。

耶馬尼分國十四

三部同處

巷哈爾特肖。四圍俱界都臨幾阿。與巷哈爾曼麥。巷哈爾各凌。同屬一區。濱臨伊爾敏河。間于塞循麻洼里阿。

之間幅員三百六十方里。戶五萬二千九百四十口。獨部落。俗奉波羅特士頓教。舊屬耶瑪尼之部落。近亦設祿以自主。國雖褊小。曾產名人。

巷哈爾曼麥。四圍俱界都臨幾阿。幅員三百三十九方里。戶三萬七千有四十六口。獨部落。俗奉波羅特士頓教。舊屬耶馬尼。近亦設祿以自主。巷哈爾各凌。南界特肖。餘界都臨幾阿。幅員三百一十八方里。戶三萬二千四百五十四口。獨部落。俗奉波羅特士頓教。舊屬耶馬尼。近亦設祿以自主。

耶馬尼分國十五

墨蘭斯溫東界普魯社餘界哈那洼地土肥美貿易蕃盛幅員千五百二十方里戶二十萬有九千五百二十七口獨部落俗奉波羅特士頓教舊屬耶馬尼近亦設突支以自主突支駐劄烏爾分毋特爾前時突支政事不平部衆離叛嗣更立突支與部衆更始

耶馬尼分國十六

二部同處

斯厥先麥宿那凍循四面俱界普魯社與斯厥先麥魯那爾司達同屬一區先屬耶馬尼近亦設突支以自主

幅員四百三十二方里戶五萬三千九百三十七口獨部落俗奉波羅特士頓教

耶瑪尼分國十七

二部同處

和興蘇蘭喜眞人四圍俱界注鼎麥興和興蘇蘭色麻領人同屬一區彈丸小地耳分爲二部先屬耶瑪尼近設勃林土以自主幅員百有八方里戶萬四千八百二十口獨部落俗奉波羅特士頓教

和興蘇蘭色麻領人南界麻領餘俱界洼鼎麥幅員三百八十六方里戶三萬五千五百六十口獨部落俗奉

波羅特士頓教昔屬耶馬尼近亦設勃林士自理政事

耶馬尼分國十八

利治丁斯鼎在塞循所屬之依支麻治大山內幅員五十二方里戶五千五百四十六口獨部落俗奉波羅特士頓教先屬耶馬尼後設勃林士以自主其勃林士本歐塞特里國人家富爲歐羅巴洲之冠

耶馬尼分國十九

洼爾特

東南俱界希西加斯爾西北俱界威色華里阿

山野地也

幅員四百五

十九方里戶五萬一千八百十七口領小部落二俗奉

波羅特士頓教先屬耶瑪尼後亦設勃林士以自主耶馬尼分國二十二部

耶馬尼

分國二十二部同處

流斯額

力司

東界塞循

西界塞

栖阿爾鼎麥

與流斯色

力司其有蕞爾之地在塞循邊界幅員百六十五方里

戶二萬二千二百五十五口獨部落俗奉波羅特士頓

教先屬耶馬尼後亦設祿以自主

流斯色

力司

東界塞循

西界塞

栖阿爾鼎麥

幅員四百

三十六方里戶五萬二千二百五口獨部落俗奉波羅

特士頓教先屬耶馬尼後亦設祿以自主

耶馬尼分國二十一

立比領底那東界哈那洼西界威塞花里阿南界立比利摩爾北界威塞花里阿在哈那洼之南平壤膏沃幅員二百一十二方里戶二萬三千百十二口獨部落俗奉波羅特士頓教先屬耶瑪尼後設勃林土以自主立比利摩爾東界哈那洼北界立比領底那西南俱界威塞花里阿亦在哈那洼之南地方多山樹木叢茂幅員四百三十四方里戶六萬九千六十二口獨部落俗奉波羅特土頓教先屬耶馬尼後亦設勃林土以自主

耶馬尼分國二十二

漢麥卽來粵貿易之勝波利國在耶馬尼之北別屬一區至耶穌千年時宋真宗三年耶馬尼王始得其地幅員百二十八方里戶十二萬三千六百四十八口獨部落俗奉加特力教及背叛後卽自專國設立西匿士二十八人佐理政事其西匿士由部衆公舉家貲十萬以上者充之四十年前被佛蘭西侵擾大受殘害近已相安土產糖商賈雲集

耶瑪尼分國二十三

墨里門東界哈那洼餘俱界哈爾鼎麥在威薩河口幅員五十四方里戶四萬八千四百三十二口有新舊部落舊部衢巷狹房舍樸新部極華盛俗奉加特力教前設官數人事悉專斷近日必須會議部衆亦得預議

耶馬尼分國二十四

佛郎弗南界希西覽斯達餘俱界那肖瀕臨緬河北岸佛郎弗部落南岸沙治先部落有石橋以通行人幅員百有五方里戶四萬七千八百五十口獨部落俗奉加特力教安分尚文多藏書籍及精巧器物貿易甚盛歲

交易二次

耶馬尼分國二十五

魯密四圍俱界脈幾領麥幅員百十六方里戶四萬六百五十口獨部落俗奉加特力教先屬耶瑪尼後設突支以自主貿易亦鉅四十年前被佛蘭西侵擾有墨魯渣拒敵不勝礮臺被毀嗣得威引那兵來援始得退敵

耶瑪尼國沿革

原無今補

職方外紀亞勒瑪尼在拂郎察之東北南四十五度半北五十五度半西二十三東四十六度國王不世及乃

其七大屬國之君所共推者或用本國之臣或用列國之君須請命教皇立之國中設共學十九所其氣候冬月極冷善造煖室微火溫之遂極煖土人散處各國以爲兵極忠實可用至死不貳各國護衛宮城或從征他國親兵皆選此國人充之本國人僅參其半其工作極精巧制器匪夷所思能于戒指內約一自鳴鐘地多水澤冰堅後人多于水上用一種木屐兩足攝之一足立水上一足從後擊之乘滑勢一激數丈其行甚速手中尚不廢常業也又有法蘭哥地人最質直易信行旅過

者輒言之客或不答則大喜延入具酒食或爲計緩急未室者則妻之謂此人已經嘗試可信託也多葡萄善造酒但沽與他方過客土人滴酒不入口惟飲水而已卽他國載酒至亦不容入境其屬國名博厄美亞者地生金掘井恒得金塊有重十餘斤者河底常有金如豆粒有羅得林日亞國者最多汰西土宮室多用帷幔障壁其王有一延客堂四周皆列珊瑚瑤玕交錯儀一屏障又有一大銃製作極巧二刻之間可連發四十次

海錄亞咩里隔國

卽耶馬尼國也

在峽山正西由峽山西行約

一月可到。土番爲順毛烏鬼。性情淳良。疆域極大。分國數十。各有土王。不相統屬。總名亞咩里隔。即志中所分十五國也。天氣炎熱。與南洋諸國同。中有一山。名沿尼路。近年葡萄亞國移都于此。舊都命世子監守。由沿尼路西行十餘日。至彼古達里。則爲英吉利所轄。其餘各國亦多爲荷蘭呂宋佛朗機所侵據。至此者足多生蟲蠭。須常洗剔始已。土產五穀鑽石金銅蔗白糖。

皇清四裔考乾隆十八年欽天監正劉松齡者。熟爾瑪尼亞人。其國在博爾都噶爾亞東北五千里。其國王不

世及。或用本國臣。或用列國君。請命教王立之。即所謂亞之教皇也。各國王即位必得其札付乃立。其土人散處各國爲兵。極忠實。各國護衛宮城皆選此國人充之。即所謂耶瑪尼之紅面兵也。工作精巧。所屬有法蘭哥地人。質直易信。多葡萄善造酒。常沽往他處。又有屬國名博厄美亞者。地生金掘井恒得金塊。有得羅林日亞者。最侈沃。其王一延客堂。四周皆列珊瑚。儼如屏嶂。由博爾都噶爾亞東北行踰伊西巴尼亞法蘭得斯拂朗察。乃至其地云。

每月統紀傳曰。阿里曼國在歐羅巴列國之中間。比法

蘭西國更廣大而蕃庶但國主不一猶中國昔時之列國諸王公侯伯等各駐本都分治其邦推廣文藝遍設學院公學院內所傳之學理有五六科學校各有本校師學政教授一者訓示正教學習上帝聖書著耶穌之本源如何由何國而生如何區處際遇令學士專心尋繹此神善之學先七八年間讀書于府學院嗣後住公學院三年畢則進考試若考得首則爲教師二者例律學亦滿三年而考考中爲各落俗雜職正印升至總職三者醫學如未經住院三年未經考試者終不許爲醫

師四者學習國政凡農事金廠水利江防橋船軍器百工以及諸國財用進考既中各依本分就祿或掌田畝百姓或百計經營無所不隸五者雜學凡古所傳天文地理算術草木禽獸魚蟲之學金石之論萬物性情之學考中者爲府學教授至于諸國之史是凡學士所必知欲進公學堂先必知二三異國音語凡漢人能通繙譯者皆得入其內在阿理曼國大公學院之內有學生一千學正三四十人皆受祿無異官員令各述學問著書撰文各公學院有靈臺天體儀赤道儀地平經儀像

限儀、地平經緯儀、璣衡撫辰儀、圭表等天文儀。別有醫學院，院內各科之藝。

萬國全圖集曰：耳曼列國諸侯並興，自專權勢，與中國周之諸侯不異。但有大事，則國王特命大臣赴公會中，與列國會議。國中語音不異，所著之書亦同。其教門有二，即天主與異端。民性好學務藝術，并中國之書皆讀悉。今將各國列叙其情形焉。

一曰東部有山嶺多出水銀硃砂鐵。其草場廣大，牧馬五萬七千牛，二十七萬五千頭，羊三十四萬五千頭。國

中有多惱大河。其都城曰味隱，居民三十萬丁，巧造布帛。國王宮殿最壯，而躬親節用，與居民如父子往來，和溫待人。百姓固執天主教，最恨妖怪風水之說，而好飲食音樂。女皆風流秀麗，但不守節。其耳城居民三萬六千丁，其書院內藏書七萬本。其近城有一聖處，爲國人燒香拜像之所。厚奉金銀器物，惟僧所誘惑。一日地羅里，遍地山嶺，居民樸實好獵。佛蘭西侵其國時，居民奮擊退敵，因山地磽瘦，往往出遊外方。一曰以利亞，其南方及亞得亞海隅，多山洞谷。省會曰來巴，居民四萬餘，造

磁織綵其海口曰得利益每年所進船八千其銀館本錢甚鉅國家准其居民盡力務事不奪其時又不塞通商之路故生意甚盛一曰波希米國其形如釜四界山嶺其中廣谷產五穀畜牲鐵銅麻巧造玻璃器運賣外國不勝其數會城曰巴壹居民十萬語音與峩羅斯相似其學院中士子八百八十三人務文藝一曰默隣在波蘭東地僻小出麻及呢布其阿里木號爲堅城

一曰拜焉部乃南方之地東連東國廣袤方圓九萬方里居民四百萬丁惟古俗是崇拘泥不通現其國君建

書院納士接賢以開茅塞屢與佛蘭西國結盟起兵以攻日耳曼國之主此時舊怨已息國家七千人戶中聽民推一才智之人赴京會同辦事產物不多民造美皮清玻璃等貨國都曰門占城街市秀麗與各國通市居民勤力巧藝故名揚四海其時辰表初造於此城者其名曰尼林山又有城名曰雨山又曰溼堡今雖漸衰尙多織布造器之匠

一曰威丁山西連拜國其居民百六十萬丁四面山嶺多出葡萄酒與各佳果其百姓大半奉事上帝崇拜耶

蘇其見識文學爲他國所景仰其國王駐在突甲都○威丁之西乃巴丁大侯邦出荳麻葡萄酒山水清美廣袤方圓萬八千方里居民百二十萬丁國餉二百萬員都城曰甲利安

一曰撒孫南連拜東等國北界出各項金銀錫雖五年開其銀廠未窮盡也古時日耳曼國之寶盡出是山山內民人乏糧夏時掘礦爲生冬時巡遊作樂北方居民禮貌和悅樸實不欺羊毳最細可作呢布別造磁器過于中國其都城曰德停王殿及天主堂與收古蹟之

庄皆美過他國在來責邑每年二次設市各商雲集尤多諸術書冊古本新本萬萬難數每年貿易貨物價銀三百萬兩撒國西界有多列侯地方昔撒君臨死之際將其基業分與子等故多褊小之域一曰威密大侯居民聰明地居納賢以都城爲衆士之集處二曰撒可堡地方更廣內有牧場出金之山地君之子乃英國女王之夫也三曰撒黑堡屋居民三萬二千人雖少而有大臣典軍如大國無異四曰黑堡乃最小地五曰撒買寧出鹽甚多撒孫國之東北尚有三侯地曰安合又分三

分地雖不多而城邑曼衍其小都中美園叢林山水幽雅遊觀者不能去北界還有墨林堡兩侯之地平坦出五畜墨南屬保林帥侯地方圓千里居民二十六萬丁國餉每年銀二十萬兩又保布遠離者係立北兩侯居民十萬丁互得侯居民六萬丁又大素林兩侯居民六萬丁由此侯者破魯斯國王室出也又策士兩侯居民九萬三千丁其最少者乃光石侯居民二萬丁此列侯雖無讎勢却與列大國聯姻互相唇齒其親叔爲西國之大王與之平等往來按日耳曼國例各侯務各出兵而佛軍始散

丁與國王合會防邊遇有國敵犯境則合力拒逐但列邦不守合和之議常有爭端故嘉慶年間爲佛蘭西國所服歷六年之久於嘉慶十六年各部募兵四萬攻撫而佛軍始散

一曰漢那耳部在撒丁之西平坦袤延方圓四萬方里居民百三十七萬丁地大半多沙近水始有腴田牧場東方山嶺出銀銅鐵白鉛每年價銀六十萬兩不出五穀而多出蜜國君於康熙五十二年被英國民人奉召卽位昔與英國唇齒但道光十七年再立新君屢有爭

端其都與國號同名可寧延乃大文學院藝術之士於
是興焉漢那耳西南係墨西哥列侯地一曰黑西加西耳
袤延方圓萬三千里居民七十萬丁所起官兵萬八
千名山出銀鐵銅一曰黑西但邑方圓二千三百里居
民七十六萬丁出葡萄酒麻烟等內地城邑最大堅固
者乃馬因炮臺周繞每拒退三萬之敵又那埽侯地爲
列君所分者昔曾乘機驅逐荷蘭所駐強兵可謂忠勇
出葡萄酒與各項果實不勝其數其居民多富又阿丁
堡地在濱海地瘠然海口通商故地僅三百四十八里

而有居民二十五萬五千每年收銀餉二十萬兩○在
日耳曼國內尚有自主之城邑不服國王各自通商設
官以掌其政一日漢堡在易北河口係各國之易市衆
商雲集其船隻亦赴中國經商於道光二十二年其城
大半焚燬居民十二萬丁所造出貨價銀四千二百九
十有餘兩一曰北懶城居民四萬二千丁在威悉河濱
其船亦赴廣東通商一曰利北邑居民二萬四千丁雖
古城然生意微小一曰佛郎渡乃最古城形在河邊爲
各侯之公使會集內有列國駐防之軍每年開大市四

方輜輶

其地江河最長者來因河由南至北在日耳曼國之西由荷蘭國入海如漢人之黃河也河濱沃壤產葡萄有名沿河多古蹟奇峯游客皆圖畫之又多惱江在國中橫流如帶其北方則易北等河也國中居民因分服列君風俗殊異北方居民精神強健最好學南方東方之民好繁飲食西南之民勞苦度生其民往來不睦常有爭事

海國圖志卷三十

大西洋

歐羅巴洲

歐羅巴人原撰

侯官林則徐譯

邵陽魏源重輯

歐塞特里國

案職方外紀中莫爾大未亞卽歐塞特里也圖中博厄美厄卽寒亞里也

英夷圖中亦作奧地利亞又里下有阿字粵人呼曰雙鷺

歐塞特里國本耶馬尼部落後值耶馬尼衰弱遂自立國稱王因娶寒牙里之女王爲妃遂合寒牙里國爲一又蠶食耶馬尼波蘭意大利各國邊境增建部落遂爲

歐羅巴洲大國政事設賀官四人綜理其錢糧訟獄無專官如有控訴之事在國都者都內之官皆可斷之在各小部落者則各地尊長及其塾師均可斷之在糧銀六千三百萬員步兵十八萬五千四百騎兵三萬八千四百大砲手萬七千八百修理器械兵二千三百五十出師開路修橋兵二萬有六百

歐塞特里國

東界俄羅斯西界耶馬尼南界塞牙里北界普魯社及波蘭

幅員二

十六萬有二百九十五方里戶三千二百十三萬四千有三十七口大部落九小部落二百八十五別有塞牙

里屬國

下歐塞特里部

東界塞牙里西南俱界塞底里阿北界阿巴

本國四圍皆

山幅員萬五千一百八十方里戶二百有三萬一千百三十口境域遼闊遂將部落分爲二曰上歐塞特里下歐塞特里下歐塞特里領小部落二十產金銀銅鐵錫鉛布呢水銀銀硃玻璃寶石絲髮

塞底里阿

東界塞牙里西界沙爾斯麥南界依爾那阿北界歐塞特里

幅員八

千五百六十方里戶八十三萬九千百二十八口領小部落二十有五產鐵器呢布。

伊爾那裡阿

東界格羅阿底阿、西界攬麻地、南界海、北界塞底里阿。

幅員萬一

千百三十九方里戶百有十三萬八千五百零六口地崎嶇領小部落二十產苧麻絲穀布呢磁器。

覽麻地

東界耶瑪尼、西界沙厘尼、阿南界巴海、北界綏沙蘭。

本意大利亞部落

幅員萬八千二百六十方里戶四百二十七萬九千七百六十四口領小部落七十有二俗奉加特力教

代羅爾

東界塞底里阿、西界綏沙蘭、南界覽麻地、北界耶麻爾。

在耶瑪尼極西

崇山峻嶺冰雪不消俗頗淳厚尊奉加特力教幅員萬一千有六十八方里戶七十七萬六千三百九十四口領小部落二十有七產鹽木烟葉。

磨希彌阿

東界磨那威阿、西界耶瑪尼、南界沙爾斯麥、北界普魯社。

爲歐塞特里

阿最沃之壤周圍大山幅員二萬有四百二十五方里戶三百七十四萬八千三百六十一口領小部落四十有七設兵十二萬五百二十有七尊奉波羅特士頓教產布苧麻樹木五金以錫爲最。

磨那威阿

東界牙里西阿、西界磨希敏阿、南界歐塞特里北界普魯社。

周圍大山

其中沃壤幅員萬有三百二十一方里戶百九十九萬四千八百五十口領小部落二十有三產呢布亨麻

牙里西阿東界俄羅斯西界磨那威阿南界塞牙里北界波蘭及俄羅斯本波蘭國部落土少沙多山地皆沃幅員三萬三千一百九方里戶四百三十八萬五千六百有六口領小部落三十五設那步爾奈士可臘治西底士四等官以綜庶政奉波羅特士頓教產鹽穀蜜糖樹木

塞牙里國附記一作博瓦美尼一作班那里阿一作匈牙利

塞牙里俗舊獷悍較耶馬尼尤甚那盧彌者本塞牙里南隅各地總名與意大里亞連界意大里亞重兵鎮守扼其要隘耶蘇紀年四百晉安帝隆安四年塞牙里之人阿士多羅士攻破那盧彌率衆前進幾將攻至歐羅巴洲之東方與阿細亞洲之中央後有頭目阿底那于底依士那盧彌兩處各設官兵保障邊徼耶蘇千年時宋真宗咸平三年遂立爲國建都于亨利斯麥傳至雷士里俄列王尤強勇於千四百年明建文四年文率衆攻擊意大里亞回國而

卒其女伊利薩麻嗣位旋嫁歐塞特里國之阿爾麥王遂爲其屬國中被波蘭侵據旋卽奪回繼而都魯機侵擾不已直至威音那邊界百年受患經歐塞特里國力戰大勝始不敢復犯嗣遷都那摩以格羅阿底斯格那尼塞牙里特蘭色注尼四部落路接都魯機畫出邊界屯田養兵六十家設一頭目無事耕田訓練有事百丁抽五以禦邊徼設等四等一教師一世爵一問事官一管各部落官凡遇更例立王加稅添兵則四等賀官齊集會議番有二種一曰麻亞一曰加窩尼唵士數家爲

一村多處茅屋習波羅特士頓教者五百萬習加特力教者二百有十萬餘俱習額力教言語不同耕種所獲自得入分以一分歸廟一分歸官服色尚藍不雜髮編髮辮頭戴小圓帽外加闊邊帽產布呢金銀銅鐵鉛鹽煤絲髮蠻臘烟苧麻

塞牙里東界都魯機西界色底里阿南界都魯機北界牙里西阿歐塞特里阿屬國也幅員十三萬三千方里戶千二百六十萬口大部落九小部落二百九十有二

下那盧彌部東界上那盧彌北界下那盧彌南界領斯格那西歐塞特里國

小部落五十尊奉波羅特士頓教。土產有酒煤。

上那盧彌部東界上底斯、西界下那盧彌、南界斯格那、北界牙里西阿領小

部落六十有八尊奉波羅特士頓教。產金銅。

上底斯部東界下底斯、西界上那盧彌、南界底斯、北界牙里西阿領小部落

三十有二尊奉額力教。產荷碧爾石雜果及酒。

下底斯部東界特蘭色、南界曼臘、西界上底斯、北界牙里西阿領小部落

四十有三尊奉額力教。產木煙牙硝、覲。

曼臘部東界詩蘭色、南界都魯機、西北界寒牙里領小部落二十有八尊奉額力教。

格羅阿氏部東界斯格拉、南界都魯機、西界依爾里阿、北界寒牙里幅員三千七百五十六方里。戶六十一萬四千口。邊界多山。東隅平衍。語言異寒牙里。設立總管遇大事至寒牙里會議。領小部落十有五產穀煙。

斯格臘部東界寒牙里、南界都魯機、西界格羅阿底阿、北界寒牙里在格羅阿底阿之東。幅員三千六百七十八方里。戶三十四萬八千口。領小部落十有六。土沃氣和。音語厖雜。侍蘭巴部東南俱界都魯機、西北俱界寒牙里在加底唵山之外。地勢崎嶇。天時和暖。宜耕種。幅員二萬三千五百

九十四方里戶二百有二萬七千五百六十六口領
小部落三十有二尊奉加特力教額力教波羅特士
頓教產金鐵鹽羊毛

那爾麻氏部

東界都魯機、西界海南界都
魯機、北界依爾臘里

領小部落

六俗強蠻產穀蜜糖

歐塞特厘國沿革

海錄雙鷹國又名一達輦在設古港口之西北與單鷹
國爲兄弟患難相周恤亦奉天主教風俗大畧亦與西
洋同番舶來廣東有白旗上畫一鳥雙頭者即此國也

案雙鷹旗卽歐色特里國單鷹旗卽普魯社國故與都
魯機毗連廣東人以其市舶旗所畫呼之非其本名也

貿易通志曰奧地利亞國粵人呼爲雙鷹土地甚廣產
水銀硃砂銅鐵白礮絲綢緞五穀酒蠟烟皮毳物產雖
豐民不務商南有港口曰得爾士每年進口貨價二千
萬員出口貨價九百萬員此條補入

萬國地里全圖集曰奧地利城東國卽歐色特里國也
北極出地自四十三度至五十一度偏東自八度至二
十七度南及土爾其國亞得亞海隅以他里列國北接
峩羅斯國波路斯國日耳曼國東至末他味地連峩羅

斯國西至日曼尼國以大里國東國所屬在日曼尼內廣袤方圓二十二萬八千方里居民九百八十四萬丁匈牙利邦廣袤方圓三十七萬五千方里以他里內各省廣袤方圓五萬一千方里民人四百一十七萬丁波羅國內各省廣袤方圓九萬六千方里居民四百零七萬丁答馬地邦廣袤方圓一萬七千方里居民三十二萬丁另如其別族各丁共計居民三千三百萬人所有之馬共計二百二十萬隻國內遍有七百七十七邑六百三十六郊二千二百二十四墉六萬九千一百零五兵船共計三十一隻

又曰東國未久立宋元年間一小邦諸侯因其君智慧日耳曼列侯推之爲汗其權勢尚微於明嘉靖四年其汗獲伯闔國據之此後列國改崇波羅士特正教惟東汗固執異端力傳加特力教遇有民人不悅服者卽逼迫強之或出國或背教尙敢抗違則定死罪後取匈牙利國與土耳其戰敗因要廣敎門連三十年攻戰但正

教各國力戰擊退東軍強之議和自後其國地方愈廣又據低地並以他里大半與是班牙國結爲唇齒佛蘭西國忌其廣大往往開釁干戈不息佛蘭西將武藝優媚恒擊勝奧地利亞但議和之際東國再加權復興矣現時歐羅巴各國權勢最大者第一英第二峩第三佛第四奧也其國商於廣州互市插旗畫雙鷹故華人以雙鷹國名之

萬國全圖集曰匈牙利邦之列地一曰匈牙利國其國一半山地出金銅其餘平坦草場多惱河橫流其境穀

田五萬頃草場七萬五千頃林九萬頃園六萬頃其五爵弄全權其農夫終身勞苦所出者畜牲每年山廠出金千五十斤銀四萬一千斤及葡萄酒麻丹參蜜各貨昔爲東方游牧達達里所攻據與列西國交戰連年嗣後奉耶蘇之教力勉進學不期土耳其族奪與戰服達達里是以與東帝連和共爲唇齒招之爲王但因東政國都曰伯堡居民四萬一千丁城於多惱河邊經營最盛伯息居民六萬一千丁每年售出牲口不勝其數伯

息對面爲補他城居民三萬四千丁。其銀場開在伸匿。居民萬七千丁。採礦者居半。其銅山最旺。阿丁堡居民。造葡萄酒。養豕每年八萬隻。刺固城每被土耳其軍侵伐。五廟邑昔有文藝之名。四方賢儒所會集。得伯新邑互市之地。其居民崇耶蘇教。土額丁居民三萬丁。出烟勤務作事。○一曰七山地。匈牙利之東地。其山出金鐵。居民大半崇正教。不拜聖像。此時服東國。其都曰黑曼城。居民二萬丁。冕城居民三萬丁。與土耳其國貿易。豐盛文學院之儒千二百。○一曰可刺地。土民勇戰。因未

向化心野惡巧。以農爲生產。五穀烟等貨。○匈牙利之南界。各農應募爲兵。鎮守疆境。遇土耳其軍侵犯。則其鄉兵衝鋒突陣。塔馬地城沿亞得亞海。瘠地。其居民因地磽不能耕。捕魚爲賊。山生藥材。野蜜。其都會撒刺小邑。加他羅城。四面險固。

恩封面爲補他城居民三萬四千人。其鎮揚開造葡萄酒養家每年八萬隻。利因城每被土耳其侵伐五廟邑。昔有文藝之名。四方賈儒所會集。得伯新兵士額丁居民三萬人。出烟

烏帖臘羅城四面劍固

駢麪不滿捲。前魚鰐。想山玉藥林。是密其勝會。邊陲小縣。六齊鞍尖刺。等惠世姓。亞哥亞。或都此其。柔刃。因南界。各豐私裏。又。興于羅。更。土耳其軍。或。堅。因。貢。必。提。意。江。以。豐。為。王。遠。正。臻。歐。華。○。因。王。味。之。

波蘭國

附格那耦。○案此即職方外紀圖之波羅尼也。

波蘭國即古時之麻底阿。其人則斯可臘負種類也。語言龐雜。風俗強悍。當意大利盛時。征討各國。惟波蘭未失寸土。自耶穌紀歲九百九十年。宋太宗淳化元年有摩尼斯老王。始立國稱王。建都於洼肖。迨千有四百年。明建文四年協稔女王嗣位。與里都阿那酋長查遮爾倫婚。配合爲一國。仍曰波蘭。里都阿那者。職方外紀作里都亞尼。正亦或名爲麻底阿海云。其後國中土豪聚黨數十萬。擅權自恣。國王稍不如意。動輒廢立。擅田土賦稅。政自下出。王不能

制于七百七十餘年

乾隆三十
十餘年

普魯社俄羅斯歐塞特里

阿三國遣人說波蘭王願助兵誅鋤頑梗約割地酬勞

議未決于七百九十有二年

乾隆五
十七年

三王合兵來攻于

是被俄羅斯國奪去十部落普魯社奪去東普魯社西普魯社波新三部落歐塞特里國奪去雅爾西阿一部

落波蘭僅存洼肖與格那耦兩部落而格臘耦近又不服統轄波蘭惟洼肖一區然膏腴阜產亦足供給各小部落設有總領如遇會議各以兵自隨稍不合輒爭鬪

王亦置若罔聞惟視其強弱而左右之法舊嚴峻近改

寬大人咸欣悅而各部落亦較前馴帖波蘭國

東界俄羅斯南

界歐塞特里西

北界塞牙里

幅員四萬八千六百五十五方里戶三

百七十萬口小部落四十有七土人奉加特力教由教

額力教產布呢麥木穀

格那耦

東南俱界牙里西阿西界普魯社北界洼肖

在洼肖之南地土肥厚

幅員五百方里戶二萬四千八百口土人尊奉加特力教近自專制一方不歸波蘭所轄

波蘭國沿革

職方外紀波羅尼在亞勒馬尼東北極豐厚地多平行

海國圖志

卷三十九 西洋

波蘭國

王

皆蜜林國人採之不盡。多遺棄樹中者。又產鹽及獸皮。鹽透光如品味極厚。其人美秀而文。和愛樸實。禮賓篤備。絕無盜賊。人生平未知有盜。國王亦不傳子。聽大臣擇立賢君。其王世守國法。不得變動分毫。亦有立其子者。但須前王在位時預擬。非預擬不得立。卽推立本國之臣。或他國之君亦然。國中分爲四區。區居三月。一年而偏。其地甚冷。冬月海凍。行旅常于氷上。歷幾晝夜。望星而行。有屬國波多里亞地。甚易發生。種一歲有三歲之獲。草菜三日內便長五六尺。海濱出琥珀。是海底脂膏。從石隙流出。初如油。天熱浮海面。見風始凝。天寒出隙便凝。每爲大風衝至海濱。原無今補

萬國地里全圖集曰。波蘭國內之地。一曰牙里西。林叢廣。坦兼有沙。國出五穀。畜牲林多狼熊。獻皮受賞。其土多出鹽。百姓並拜天主聖像。信僧誘惑。民惟務農。不織布帛。其省會隣山城。內有文學院。一曰羅多麥與牙里西。爲一國。其五爵代東帝治國政。百姓納田賦稅餉。待其五爵議定。而後征收。其甲口城。與其郊。廣袤方圓千五百里。居民九萬三千丁。不服他國。城內多廟寺繁尼。

僧通商隣地

波蘭國昔日自主治民因五爵相爭峩羅斯與奧地利亞波魯斯兩國分奪其大半道光十二年効死亂叛然交戰十餘合不足抵禦自後仍歸峩羅斯統轄產五穀蜜及木料居民大半五爵之奴也其都城曰挖稍城居民十五萬丁其中三萬猶大國人好攘奪○其東方稱日力刀地與波蘭國相仿會城曰味里那其內有文學院窩希尼與破多里等部昔歸波蘭國遍處平敞原無今補

海國圖志卷三十一

大洋

歐羅巴洲

歐羅巴人原撰

侯官林別徐譯

邵陽魏源重輯

領墨國

即來粵之黃旂與海北黃旂之大尼國殊地

領墨國在耶麻尼之西凸出洲中海東西北三面俱界海源案據此志則國在洲中海南明矣其來粵亦用黃旂而非海北大尼國之黃旂或以其同黃旂之故而混爲一國者非也南抵耶麻尼之伊爾河爲界地勢參差抵窪平行高阜出水不過數尺半多湖沙物產歉薄而陸地

衝衢據全洲要害東有三島曰臘蘭曰府領曰西蘭此外尚有數島西蘭島之戈西哈林卽國都也得國最先聲勢最强好侵掠鄰國無不畏惡自耶穌千有十七年

宋真宗天禧元年加納王奪得英吉利地旋與耶麻尼波蘭兩

國交兵連勝馬額女王嗣位復統兵征服綏林那威兩國是時領墨威震西海迨至幾立斯底奄王酷虐無道國勢驟衰綏林背叛率眾直抵國都郊外大肆焚掠始還綏林侵地二百年後綏林又侵取領墨邊地領墨惟守舊疆與海濱貿易埠頭而已嗣當俄羅斯與佛蘭西

爭戰領墨介兩國間俄羅斯假道欲拒不能欲避不可乃與佛蘭西合從而佛蘭西旋敗致分蘭之地竟爲俄羅斯所據領墨于俄羅斯兵退後乘間奪得綏林部落旋與議和以新得之波墨拉厘阿易回綏林侵去之老引墨部落焉政事額設職官祿一加稔斯十九麻倫十二大訟獄王自審理陸兵十萬戰艦大小十有四錢糧歲征七八百萬員舊無河道疏濬通艘內地所產始得出海自此稅餉日增然遇意外之費卽不敷用是以國家虧欠七百五十萬員國都設立書館一所貯書四十

萬部此外尙有大書館二千五百所蒙童館三千所文士精天文者推第谷爲最重貿易向勤儉豪貴不敢凌貧賤也產大呢糖稻米麥其互市廣東與海北之大尼國均用黃旗

領墨國

東西南俱界洲中海北界耶麻尼之依爾河

幅員二萬二千方里戶

二百有四萬九千口大部落四小部落二十三

西蘭島部在色力斯領之東領小部落三

越蘭部東西北俱界海南界和領小部落十有五

塞力斯稔部東西界海南北界色力斯稔領小部落二

和爾斯稔部

南界哈那洼之依彌河爲界

領小部落

三

歐羅巴洲瑞國源案職方外紀謂之大爾馬齊亞
英夷所繪地圖以瑞丁繪于洲中海南北兩岸觀
相連正合海錄在英吉利西少北之語貿易通志
亦稱瑞丁爲北方之國與圖同與志異若國在海
北安能與佛蘭西意大利耶馬尼歐塞特里等大
牙相錯耶惟萬國地里全圖集以瑞國與瑞丁國
分爲二地隔海南北可以析羣書之說釋今古之惑

瑞國卽綏沙蘭古曰赫底委爾唵司瑞人粗魯襄值意
大里亞盛時瑞亦以強稱率師攻擊佛蘭西被意大里
亞窺其空虛遣兵往侵幾致覆國不久旋爲佛浪斯諸
蠻奪據裂爲數國以耶馬尼爲總領傳至哈士默復合
爲一嗣在鴉地東隅擇山谷形勢建築險固之城雖名

屬耶馬尼實專制一國迨耶馬尼無道國中離叛瑞國王恃城險可拒敵兼有特爾之勇將遂興師與耶麻尼抗拒連勝從茲不受統轄分疆域爲十三部以蘇利赤爲國都百餘年復爲佛蘭西攻擊力不能敵遂輸成于佛蘭西值西洋各國兵戈迭起幾作佛蘭西歐塞持里及俄羅斯三國之戰場民罹其荼毒迨佛蘭西波利稔王時始不受統轄部眾不願立王僅於麻尼各大部落議設總領并小官數員權理國事立法過嚴復思離散遂分二十二頭目各自爲治不相統屬惟于每年集五

部落會議一次遞相輪次周而復始所議無非守土禦敵之策額兵三萬二千分隸各部遇有事按丁抽調風俗儉樸尊加特力教文學以仁尼洼疏畱赤兩部爲最河道三蠻河自洼利斯起至仁尼洼湖止阿河自麻尼發源至阿俄威阿止吳河自額里渠至干斯頓湖止產麥穀鐘表袈裟布麻布

綏沙蘭卽瑞國

東北俱界歐塞特里阿西界佛蘭西南界意大利亞

幅員萬五千

方里戶二百萬有三千口總部落二十有二各設頭目不相統屬觀此志注斷在洲中海之南不在海北明矣彼圖中涉海而北者乃北方之瑞丁國與

瑞國判然二國也則海錄中在英吉利西少北一語謂瑞丁非謂瑞國也

蘇利赤東界都耦西界阿俄威阿南界續地北界斯渣付侯新領大部落一小部

落二十

牙厘東界歐塞特里阿南界額里渠西界額臘力司北界耶馬尼領大部落六小部

落十有八

阿丙西爾四圍俱界牙尼領大部落二小部落七

都耦東界歐塞特里南界牙厘領大部落三小部落六

斯渣付侯新東西北俱界耶馬尼領大部落一 小部落五

續東界色錐斯南界色錐斯西界阿俄威阿北界蘇利赤領大部落一

額臘力斯東北界牙里南界額里渠西界烏厘領大部落一小部落一
色錐斯東西界魯沙尼北界蘿利赤領大部落二小部落七

額里渠東界斯渣付侯新西界烏厘領大部落一

底西那東西南俱界意大里額里渠北界烏厘領大部落二小部落九

烏厘東界額里渠南界底西那領大部落一小部落五

厘洼利斯東界烏厘南界意大里亞西界麻尼北界塞追司領大部落四小部落十有三

洼利司東界里洼利司西界仁尼領大部落二
洼南界意大里亞北界稔領大部落二

麻尼東界烏厘南界厘洼利司
西界緋里麥北界梳畱赤領大部落九小部落三十有九

唵那洼爾領東界烏厘南界麻尼
西北俱界魯沙尼領大部落一小部落四

魯沙尼東界色錐司南界唵那爾領
西界麻尼北界阿俄威阿領大部落三小部落落九

阿俄威阿東界蘇利赤西南俱界
南界魯沙尼北界耶馬尼領大部落一小部落十有四

麻色里東界阿俄威阿西南俱界
界疏留赤北界耶馬尼領大部落二小部落十

有七

紐查底爾東界梳流治西北
界佛蘭西南界稔領大部落二小部落八

稔部東界非里麥南界仁尼洼
界佛蘭西北界紐渣底爾領大部落九小部落

二十有四

非厘麥東南北俱界
麻尼西界稔領大部落三小部落九

仁尼洼東界洼洼利斯西界佛蘭西
南界意大里亞北界佛蘭西領大部落四小部落三十有五

瑞國沿革

原無今補

皇清四裔考瑞國在西北海中達廣東界俱係海洋計

程六萬餘里國中土地平行有大山三一日底高天牙禮華閱三四年輒有光燭天望之若煙火四面巉巖壁立千仞人跡不能到一曰布農故巴黎自山麓達于頂俱白沙童然無一草一木一曰化倫仕高勞華山中產紅銅民爲開採納于王王所居地名仕的哥盧國人會聚之地名曰乙頓巴黎距王居七百餘里國中四面皆大澤汪洋千頃國人之散處者非駕船不能往來乙頓巴黎蓋泊船總匯處也凡大市鎮當國人貿易之期則有官司至若古司市者故市鎮皆設館舍以供駐宿置

班衙以供使令其人信奉天主俗同英吉利通市始自雍正十年至今不絕

萬國地里全圖集曰瑞國乃日耳曼佛蘭西以他里三國中間褊小山地也北極山四十六度至四十八度偏東自六度至十一度廣袤方圓五萬七千方里居民二百萬丁高峯刺天終年有雪但其山水雄奇遠國之士每往遍遊其地歐國之大河亦由此地流出西方有湖周邊密林澗溪回環鹿麛趙躍無異園囿其谷豐盛多產藥材又多牛畜奶餅最香其居民歷六百年不服王

化游牧山谷帳逐水草既無暴主苛政各得其所近日大半崇正教拜救世主其俗樸直而強健是以各國募其兵丁爲王宮之侍衛因效死忠戰最勝於各國之軍焉全地分二十二部在西南佛國交界熱尼瓦城建在湖濱居民造時辰表每年價銀六百萬兩所販于中國者大半此城之民雖服瑞丁然其貴人自主國政最著之城乃基坦敦塞米等邑

海國圖志卷三十二

歐羅巴人原譯

大西洋

歐羅巴洲

侯官林則徐譯

邵陽魏源重輯

北都魯機國

源案此卽古時額力西國職方外紀

其南境在阿細亞洲內者曰南都魯機

作厄勒祭者也與翁加國合此國

洲各國皆奉天主教其奉回教者惟此一國耳

都魯機種類甚多原居韃靼里中央牙薩底斯之東北與阿爾特山附近其人偉軀赭面不似蒙古韃靼里人之瘦小先日非國僅一游牧回教耳至耶穌千年

宋真宗咸

平三糾集諸部頭目攻服鄰國由戈臘山而入巴社奪年得膏腴疆土卽在巴社立國稱王曰塞爾牙國旋渡歐富臘底斯河攻額力西並攻阿丹所至無敵遂在小阿細亞又立國曰羅翁國後又有都魯機之頭目攻勝西里阿等國是時阿細亞洲西邊諸國咸屬於都魯機矣恃其强悍橫行侵并天道好還於是歐羅巴各國與臘體訥國同時興兵奪其耶路薩陵伊哥尼吾兩部維時蒙古可汗亦由韃韃里而攻其後奪取巴社並滅塞爾牙之王皆在千二百十三年後宋寧宗嘉定六年金宣宗真祐元年嗣是

國中無數頭目各轄一方而總轄于巴社之蒙古王

代征取西域盡建藩封之時也

千二百九十九年

元成宗大德三年

有荷多曼

者少爲海盜後爲西底阿頭目威服鄰部自立爲王遂爲荷多曼國其子荷占嗣位旋奪得普魯薩爲國都千四百五十三年明景泰四年麻荷彌王又奪得額力西觀斯頓丁羅布爾二地又攻擊伊揖麻馬里阿丹諸國并格利彌阿之地無不歸附威震歐羅巴洲後又屢破寒牙里威引那諸國諸國連兵拒敵喪師而返復攻濱海羅尼士西普魯及額力西各海島阻于石礁不能進十七

百年康熙三漸衰千八百年間

嘉慶五年

國王沉于酒色所

屬之巴札各據一方其先日所取歐羅巴洲內各部落均起兵盡逐都魯機人出境俄羅斯亦出大兵攻擊都魯機屢戰屢敗失去富庶數部落從此不能復振伊揖之巴札原都魯機舊藩此時皆不受其統轄巴札之兵幾滅都魯機卒割西里阿巴里達兩地始講解罷兵政事與歐羅巴各國不同權操自上令出惟行弗惟反國王謂之額蘭西尼阿西尼阿者神影也以爲奉神命而來治國國人懷前王荷多曼之德故後世雖經變亂被

弑仍立其後裔王爲本國回教之主無敢嘗議

與西城聞見錄

所述塞克國同其設官有曰額蘭威薩者巡察城內貨物真僞額設六員由巴渣官遷轉有曰加尼阿斯加者校閱官軍曰利依斯分尼者管理內外事務曰特付那依分尼者總理國庫曰直里彌依分尼者總管水師官軍曰巴札者管領官兵曰磨爾那者管理回教事務兼掌教讀書館曰麻富底者掌理律例爲國中尊貴之人王前佩劍儀制與王畧有少間王見額蘭威薩趨迎三步接見麻富底趨迎七步制度法令悉由參定作奸犯科向無

斬罪增用椎釘地置死之條未嘗施用如有犯者不過廢棄而已曰玉里麻者專司案牘由麻富底考試呈名以聽王定奪審判案件多有賄屬宮中姬妾數百多由巴札各屬國競獻希恩王無聘娶之禮以至尊無人敵體唯于羣美中擇立正妃一庶妾七餘皆婢媵如正妻廢棄卽遷入舊宮別立一人王如薨逝嗣王卽將前王妻妾統禁宮中有白奄人守外門黑奄人供內役因其醜黑可無防閑也國中貴官燕居深廈常有人侍立其侍立之人皆取機密不泄者爲其心腹圖充役者多僞

作樸實以矮小聾啞爲上國庫存貯總數秘莫能知征稅賦支兵餉每年約計三百九十万棒兵有兩種一曰多李那格里兵乃當日荷多曼王精選壯士入伍人給田三百餘畝遂爲定制二曰加畢居里兵則隨時考核入伍孟夏孟冬大閱昔日隊伍爲歐羅巴各國之最近日遠不如舊而騎兵輕捷尙精戰鬥保守礮臺心力甚堅遇有警急招民爲兵未嘗規避惟行陣無紀律所至虜掠戰則一鼓作氣長驅衝敵衰則如鳥獸散不知有節制也服飾風俗頗似東方寬衣闊袖與歐羅巴

窄服相反入戶以去屢在外爲禮飲食箕坐以手取食女處深閨與男子不接見不通問內外甚嚴其人似勇實怯似良實狠似捷實惰似莊肅實淫佚似慷慨實吝嗇國中咸遵回教以國王爲教主自誇其教之奧妙爲別教所無嚴酒禁喜施捨樂修館廬以居行旅吸食鴉片信符咒邪術咒所禁者犯則處死文學淺拙奪得額里西時致額力西之文學幾至毀滅嗣有荷占王頗好文學于普魯薩部落大書館文人謂之馬特勒西圖所賜甚厚筮其久處肄業以博玉里麻官職馬特勒西圖

文人有十等年至四十歲方得上等然其所學皆章句辨論不知格物窮理反嗤他國所造千里鏡顯微鏡量天尺自鳴鐘謂是小技淫巧其天文不識歐羅巴之歷算而信陰陽家之選擇非吉日不敢行事其房屋繪畫音樂等技皆無巧妙惟俗尚孝弟其父母身後遺產惟子弟得有之外人無預昏姻先議奩贈多寡嗣議位置妾媵幾人庶出如嫡若不生育卽結髮之妻亦許休棄皆與歐羅巴相反其土人有三類額力西人由斯人三角帽人而額力西居其過半由斯人卽不見重所至受

人欺凌皆以燒麵爲業乃他人所不屑爲之小販三角帽人伶俐儉樸多在本國貿易不甚外出也額力西人較靈巧有口辯善交易貨無貳價指天爲誓衣服尙長以冠別貴賤自官府以至技藝人等冠各有定制飲食甚儉無非菜蔬橄欖糖菓而已酒是回教所禁而國王與貴人多好之餘皆不飲各以鴉片代酒食烟者眾每不及四十歲土產地氈羊皮黃臘蜜糖鴉片棉花絲髮洋布銅河道紛岐在羅爾里阿首部落內有河九馬列沙河自大山發源匯多尼箬河野機尼河阿達河合流

南行出地中海哇達河滙特沙那河合流出海如斯特多馬河彌士多河唵治加那斯河均南注於海在摩爾達威阿部落有河四溫都河西列河密士特列河均自大山發源勃律河通歐塞特里阿四流滙合同歸擎那彌河經麻爾牙里阿而出黑海在洼臘赤阿有河八斯載爾河自歐塞特里阿發源阿魯達河自大山發源與荷爾特斯河底流門河阿曰士河單摩威沙河惹林尼沙河磨首河諸水交匯由那彌河注黑海在麻爾牙里阿部落有河七那彌河通歐塞特里阿底莫河額力甘

芷河贊特臘河珂斯馬河依斯加河多斯河均歸那彌河與諸水滙流出黑海在威沙阿部落有河三依麻河摩爾牙里奄河均歸摩臘洼河滙入那彌河入地中海在格羅底阿部落有河四沙威河通歐塞特里國與哇麻士河摩士那河雷那河三水滙歸那彌河出地中海在阿爾麻尼阿部落有河三特領河斯甘彌河窩卒沙河獨流出地中海在額力西部落有河四馬威荷河沙林墨里河阿斯勃羅波達河希那達河除馬威荷河之水入湖外餘俱分注地中海

都魯機國在歐羅巴洲冬部落

黑海通連大海東西南界海北界俄羅斯歐塞

特里阿西北界意大利

管總部落十大部落四十有六小部落二

百四十有八大小島三十有四

羅彌里

東界海南界海及額力西西界阿爾麻尼北界沙威阿摩士尼

領大部落

摩爾達威

東南界黑海西界歐塞特里南界洼臘治麻爾牙里東北界俄羅斯

領大部落

四小部落三十有二

洼臘治

東南界摩爾牙里之那彌河西界沙威阿北界摩爾達威西北界俄羅斯

領大部落

落三小部落二十有七

海國圖志

卷三十二

北都魯機國

七

麻爾牙里東界黑海西界沙威南界羅彌里阿北界摩爾達威之那彌河領大部落九小部落二十有九

沙威阿東界麻爾牙里西界摩士尼南界羅彌里北界歐塞特里領大部落二小部落二十有四

摩士尼東界沙威阿西界格羅底南界哈西俄威那阿爾麻尼北界歐塞特里領大部落一小部落十有二

格羅底東界摩士尼西界意大利亞南界哈西俄威那北界歐塞特里領大部落二小部落五

哈西俄威那東界阿爾麻尼西界意大利亞南界海及意大利亞北界摩士尼格羅底領大部落一

阿爾麻尼東界羅彌里西南界海北界沙威阿摩士尼領大部落六小部落二十有一

額力西東界海西界阿爾麻尼南界海北界羅彌里領大部落十三小部落十六

干地阿島在額力西之南少東領大部落二小部落五

北都魯機國沿革

原無今補

職方外紀厄勒祭即額力西三字譯音之轉在歐羅巴極南地分四道經度三十四至四十三緯度四十四至五十五其聲

名天下傳聞。凡禮樂法度文字典籍皆爲西土之宗。至今古經尚循其文字所出聖賢及博物窮理者後先接踵。今爲回回擾亂漸不如前。其人喜啖水族不嘗肉味。亦善美酒。東北有羅馬泥亞國。其都城周袤三層。生齒極眾。城外居民綿亘三百五十里。有一聖女殿門開三百六十。以象周天。鄰近有高山。名阿零薄。其山頂終歲清明。絕無風雨。古時國王登山燎祀。其灰至明年不動。如故。有河水一名亞施亞。白羊飲之卽變黑。一名亞馬諾黑。羊飲之卽變白。有二島。一爲厄歐白亞。海潮一日

七次。昔名土亞利斯多。徧窮物理。惟此潮不得其故。遂赴水死。其諺云。亞利斯多欲得此潮。此潮反得亞利斯多。一爲哥而府。圍六百里。出酒與油蜜極美。遍島皆橘柚杏櫟之屬。更無別樹。天氣清和。野鳥不至其地。

又曰翁加里。在波羅尼之南。物產極豐。牛羊可供歐羅巴一州之用。有四水甚奇。其一從地中噴出。卽凝爲石。其一冬月常流。至夏反合爲冰。其一以鐵投之。便如泥。再鎔又成精銅。其一水色沉綠。凍則便成綠石。永不化矣。案翁加里今并入北都魯機故附諸後

海錄

殺

古國在布路牙呂宋佛朗機之後

案此都魯機國

也殺卽都魯二字之雙聲疆域大而奉回教是其明證云在呂宋佛朗機之後者言方向大槩非必接境在伊宣各國之北疆域極大本回回種類人民強盛穿大袖衣裹頭衣服不與諸國相往來西洋人謂之仍跋喇多者猶華人言大國也唯稱中華及殺古爲然

國者惟中華及俄羅斯海錄中無俄羅斯者專述海船貿易之國也都魯機兼跨歐羅巴阿細亞二洲之境故亦云

大國

萬國地里全圖集曰土耳其國一作都魯機其地南接希臘國與羣島之海北連俄羅斯奧地利亞等國東及

黑海馬摩刺海灣羣島海至海外西至亞地亞海隅西北至奧地利亞國北極出地自四十度至四十六度偏東自十三度至三十度廣袤方圓三十萬方里居民八百萬丁北方之高嶺爲土爾其交界其多惱河爲北疆其平地不廣遍處山嶺沿海灣口甚多北由君士但海峽與黑海相連南由他他尼里與希羣島海交流產棉花煙葡萄南菓羊毛菫花等貨其國古時列分其居民族類各殊至於土耳其實地主者自新疆搬移亞齊亞西方奉回教與蒙古族交戰敗自避山穴招各盜賊

據地其頭目號曰阿多曼廢國主而自立新國時元成宗元貞五年也按此元代回回被蒙古軍驅逐自葱嶺名元代則名別什巴里此譯者以今名稱古地也其後裔專務攻擊隣國強之

入回教於順帝至元年間土耳其王督兵渡海峽至歐羅巴地勝敗不常兩主繼亡巴牙屑王連戰皆勝於是蒙古大王侵國巴牙屑王戰敗被虜騎行漸減其子孫如祖復勇猛爭戰於明朝景泰三年攻取希臘之都迄今爲土耳其之國都也連五十年得龍望蜀攻擊四方伏尸遍野自嘉靖年以後王耽逸樂臣下弄權值峩羅

斯國勃興之際肇衅相攻義羅斯百攻百勝土耳其水陸戰敗倘非列西國勸阻之土耳其則已傾覆然佛蘭西國恒救其危道光元年希臘畔之土耳其力戰終不能勝希臘遂自創立新國矣六年後土耳其再與義羅斯死戰不勝納銀千萬員又割交界各地以講和道光二十年英國助土耳幾王強服敘利地但其國基已廢傾倒在旦夕其妻妾奴共計六百口擇一位爲其寵妃初生子者爲王后殿內白黑閨官中多黠慧便嬖周事兵共十萬全國分二十八部各部總領每弄權股下

民及其有罪資業被籍入官以充國帑每年各稅餉銀千萬員欠項銀四千萬員步兵九十四萬丁騎兵一十二萬四千丁大戰艦八隻師船二十四隻今述土爾其各郡如左

路默利部在東南方居民大半土爾其人好逸惡勞惟勇攻戰節食禁酒終日吸鴉片飲珈琲衣服甚美以帕包頭檳榔以吸煙之故肩縮面瘦形貌猥衰堅執回教藐視他人尊貴者隨意娶妻妾其國都君士但城在馬灣邊乃羅馬君士但丁汗于東晉年間所建海港廣便

